

NÁVOD K OBSLUZE

Masážní přístroj **BeautyRelax BR-1950**

CAVIMAX ULTIMATE



OBSAH:

VÍTEJTE VE SVĚTĚ BEAUTYRELAX	4
SLOVO ÚVODEM	5
UPOZORNĚNÍ	7
POUŽITÍ SONOGELU	7
KDY PŘÍSTROJ NENÍ MOŽNÉ POUŽÍVAT	8
ZAKÁZANÉ PARTIE APLIKACE	9
POVOLENÉ PARTIE APLIKACE	9
URČENO PRO VŠECHNY TYPY POSTAV	10
PŘEDSTAVENÍ TECHNOLOGIÍ PŘÍSTROJE	11
KOSMETICKÁ APLIKACE ULTRAZVUKU	11
ULTRAZVUKOVÁ TECHNOLOGIE	11
HLAVNÍ VÝHODY	12
VLASTNOSTI PŘÍSTROJE	12
TECHNICKÉ PARAMETRY	12
OBSAH BALENÍ	12
POPIS PŘÍSTROJE	13
PRVNÍ ZAPOJENÍ PŘÍSTROJE	15
OVLÁDÁNÍ PŘÍSTROJE	16
OPTIMÁLNÍ NASTAVENÍ INTENZITY	17
ČAS APLIKACE	18
TEST PLETI	18
ÚDRŽBA A HYGIENA PROVOZU	19
UNIVERZÁLNÍ TECHNIKA MASÁŽE	20
SOUVISEJÍCÍ DOPORUČENÉ PŘÍSTROJE	25
NEJČASTĚJŠÍ OTÁZKY A ODPOVĚDI	26
LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRO ZAŘÍZENÍ	30
CERTIFIKACE	30
EU DISTRIBUTOR	30
DOLOŽKA KE ZPŮSOBU POUŽÍVÁNÍ	31
ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ	32

VÍTEJTE VE SVĚTĚ BEAUTYRELAX

BeautyRelax – estetické přístroje pro domácí péči i profesionální provozy

BeautyRelax je česká značka zaměřená na vývoj a distribuci estetických přístrojů určených pro široké spektrum uživatelů. Od roku 2010 přinášíme řešení, která nacházejí uplatnění jak v domácí péči, tak v kosmetických salonech, wellness centrech a dalších profesionálních provozech. Díky širokému sortimentu si u nás může vybrat každý – od běžných uživatelů hledajících komfortní péči v domácím prostředí až po profesionály, kteří potřebují spolehlivé přístroje pro každodenní práci.

Jeden sortiment, mnoho možností využití

Přístroje BeautyRelax jsou navrženy s ohledem na různé úrovně zkušeností i rozdílné nároky na provoz. Nabídka zahrnuje jednodušší modely vhodné pro domácí použití i technicky pokročilejší zařízení určená pro profesionální prostředí.

Použité technologie vycházejí z běžně využívaných postupů v oblasti estetické péče, například:

- Radiofrekvence, ultrazvuk, IPL, galvanický proud

Každý produkt je určen k používání v souladu s návodem výrobce a platnými hygienickými a bezpečnostními předpisy.

Pro domácí uživatele

Pro jednotlivce, kteří preferují péči v pohodlí domova, nabízí BeautyRelax přístroje:

- s jednoduchým ovládáním
- určené pro pravidelné osobní použití
- umožňující přizpůsobit péči individuálním potřebám

Domácí přístroje jsou navrženy tak, aby se mohly stát součástí běžné rutiny péče o pleť, tělo nebo vlasy.

Pro salony a profesionální provozy

Pro kosmetická studia, salony a wellness zařízení je v nabídce řada přístrojů:

- vhodných pro častější provoz
- s širšími možnostmi nastavení
- určených pro profesionální použití

Profesionální uživatelé mohou vybírat zařízení podle zaměření provozu, typu poskytovaných služeb a individuálních preferencí.

Přehled kategorií přístrojů

- **Kosmetické přístroje** – určené k péči o vzhled a komfort pleti
- **Přístroje pro péči o tělo** – zaměřené na estetickou péči o postavu
- **Masážní přístroje** – vhodné pro relaxaci a regeneraci
- **IPL přístroje** – určené k dlouhodobému omezení růstu chloupků při pravidelném používání

Výběr konkrétního přístroje vždy závisí na individuálních potřebách, zkušenostech uživatele a způsobu použití.

Každý si vybere to své

Ať už hledáte přístroj pro osobní péči doma, nebo zařízení pro profesionální salon, BeautyRelax nabízí široké spektrum možností. Díky rozmanité nabídce modelů, rozdílným technickým parametrům a různým úrovním obsluhy si u nás najde řešení každý uživatel. Rádi vám pomůžeme s výběrem přístroje, který bude odpovídat vašim požadavkům i plánovanému využití.

SLOVO ÚVODEM

Vážený zákazníku,

děkujeme vám za projevenou důvěru při zakoupení našeho produktu. Před prvním použitím přístroje si prosím pečlivě přečtěte celý návod k obsluze a seznamte se se všemi uvedenými informacemi. Zvláštní pozornost věnujte výstrahám, bezpečnostním upozorněním a kontraindikacím. Přístroj používejte výhradně v souladu s pokyny uvedenými v tomto návodu. Dodržování uvedených zásad přispívá k bezpečnému používání přístroje a k jeho správné funkci.

Tento návod k obsluze poskytuje základní informace o použité technologii a doporučeném způsobu používání přístroje v souladu s jeho určením.

Veškeré pokyny uvedené v tomto návodu je nutné dodržovat s náležitou pozorností. Přístroj je určen k neinvazivní aplikaci na vybrané části těla. Použitá technologie je navržena s ohledem na bezpečné použití při dodržení všech stanovených pokynů a kontraindikací. Přístroj byl vyvinut v souladu s platnými právními předpisy a splňuje požadavky příslušných technických a bezpečnostních norem.

Přístroj pracuje s definovanými provozními parametry odpovídajícími jeho určení. Nedodržení pokynů, upozornění a kontraindikací může vést k nežádoucím reakcím. Výrobce ani distributor nenesou odpovědnost za škody vzniklé nesprávným nebo neodborným používáním přístroje. Konstrukce a technické provedení přístroje jsou uzpůsobeny pro použití v domácím prostředí běžným uživatelem a nevyžadují dohled zdravotnického pracovníka.

Důležité informace k přístroji a jeho používání

- Estetický přístroj BeautyRelax je zařazen do kategorie masážních a estetických přístrojů. Nejedná se o zdravotnický prostředek ve smyslu platné legislativy. Přístroj není určen k diagnostice, prevenci, léčbě nebo zmírňování onemocnění, včetně obezity nebo jiných zdravotních stavů.
- Přístroj je určen k neinvazivnímu použití, což znamená, že při aplikaci nedochází k porušení integrity kůže.
- Neinvazivní charakter přístroje umožňuje jeho používání v domácích podmínkách běžným uživatelem bez nutnosti odborného dohledu.
- Přístroj splňuje platné technické a bezpečnostní normy vztahující se na tento typ zařízení, včetně požadavků na elektrickou bezpečnost.
- Při používání přístroje je doporučeno použít vodivý gel určený pro kosmetické nebo technické účely. Účelem gelu je zajištění odpovídající vodivosti a správného kontaktu aplikační hlavy s povrchem pokožky.
- Nedoporučuje se zvyšovat frekvenci používání nad rámec doporučení uvedených v návodu. Mezi jednotlivými aplikacemi je vhodné dodržovat dostatečný časový odstup.
- V případě nejasností týkajících se používání přístroje nebo obsahu tohoto návodu se můžete obrátit na zákaznickou podporu výrobce nebo distributora.
Telefon: 737 196 160, E-mail: mh@santadria.cz

Tento návod k obsluze si pečlivě uschovejte pro případné pozdější použití.

Přejeme vám, aby vám přístroj dobře sloužil a byl používán v souladu s jeho určením.

Tým BeautyRelax.cz

UPOZORNĚNÍ

- Před prvním uvedením přístroje do provozu si pečlivě přečtete tento návod k obsluze, seznámte se se všemi vyobrazeními a návod si uschovejte pro případné pozdější použití.
- Nepoužívejte přístroj na pokožce postižené závažným kožním onemocněním, otevřenými ranami, infekcemi nebo jiným viditelným poškozením. V případě pochybností o vhodnosti používání přístroje vzhledem k vašemu zdravotnímu stavu doporučujeme konzultaci s lékařem.
- Přístroj je určen především k osobnímu použití. V případě používání více osobami je nutné dodržovat zvýšené hygienické zásady a zajistit řádné čištění aplikačních částí dle pokynů výrobce.
- Pokud je přístroj poškozený, nefunguje správně, vykazuje neobvyklé chování nebo byl vystaven působení vody, nepoužívejte jej a obraťte se na autorizovaný servis nebo prodejce.
- V případě mechanického poškození přístroje se nedotýkejte jeho vnitřních částí, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem nebo jinému zranění.
- Dojde-li k pádu přístroje na zem, může být jeho funkčnost nebo bezpečnost narušena. V takovém případě se doporučuje přístroj dále nepoužívat a kontaktovat servisní oddělení.
- Přístroj nepoužívejte v blízkosti vody ani v prostředí se zvýšenou vlhkostí (např. koupelna, sprcha, bazén).
- Přístroj není vodotěsný ani omyvatelný. Nesmí být ponořen do vody ani vystaven proudu tekoucí vody.
- Přístroj během provozu nenechávejte bez dozoru. Po každém použití jej vždy řádně vypněte a odpojte od elektrické sítě, pokud je to relevantní.
- Pokud byl přístroj přenesen z chladného prostředí do teplého, vyčkejte před jeho použitím minimálně 3 hodiny, aby nedošlo ke kondenzaci vlhkosti.
- Přístroj není určen k používání dětmi ani osobami se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, pokud nejsou pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost.
- Přístroj nepokládejte ani nepoužívejte na horkých nebo zahřívajících se površích (např. radiátor, kamna) ani v jejich blízkosti.
- Nepokoušejte se přístroj sami rozebírat, upravovat nebo opravovat. Veškeré opravy smí provádět pouze autorizovaný servis.
- Přístroj skladujte v suchém, čistém prostředí, chráněném před prachem a vlhkostí.
- Přístroj nevystavujte přímému slunečnímu záření ani extrémním teplotám.
- Přístroj používejte výhradně k účelu, ke kterému je určen, a v souladu s pokyny uvedenými v tomto návodu.
- Výrobce ani distributor nenesou odpovědnost za škody vzniklé v důsledku používání přístroje v rozporu s tímto návodem nebo při nedodržení uvedených bezpečnostních pokynů, v rozsahu stanoveném platnými právními předpisy.

POUŽITÍ SONOGELU

Použití je vždy spojeno s čirým vodivým gelem (není součástí balení). Aplikační gel, tzv. SONOGEL, zakoupíte v jakékoliv prodejně zdravotnických potřeb (možno zakoupit i v lékárně). Gel je pro použití přístroje velice důležitý. Vytváří nezbytnou pojivou vrstvu mezi aplikátorem a pokožkou. Je vyroben na vodní bázi. Nemůže uškodit aplikační hlavici. Užití aplikačního gelu je nezbytné.

Ultrazvukové vlny tak mohou do pleti lépe pronikat. Nepoužívejte žádné jiné kosmetické přípravky.



KDY PŘÍSTROJ NENÍ MOŽNÉ POUŽÍVAT

Použití přístroje **není možné** u osob s těmito stavy:

- těhotenství
- nádorové onemocnění (aktuální nebo v anamnéze)
- kardiovaskulární onemocnění (včetně závažných srdečních onemocnění)
- implantovaný kardiostimulátor nebo jiný elektronický implantát
- epilepsie
- závažné poruchy nervového systému
- závažné poruchy imunitního systému
- žilní trombóza
- závažné poruchy krevního oběhu
- závažné poruchy srážlivosti krve
- těžká cukrovka (diabetes mellitus v závažném stadiu)
- závažné onemocnění jater nebo ledvin
- velmi vysoké hodnoty cholesterolu
- akutní virové onemocnění
- stav vysokých horeček
- anafylaxe
- chronický únavový syndrom

- hypertyreózou
- hypotyreózou
- jinými závažnými hormonálními poruchami
- polycystickými vaječníky

- na pokožce postižené aktivním kožním onemocněním
- na otevřených ranách, zánětech nebo podrážděné pokožce
- při fotosenzitivních kožních onemocněních
- v místě výskytu kovových implantátů nebo cizích těles
(výjimku tvoří zubní náhrady)

- u osob pod vlivem alkoholu nebo návykových látek
- u osob vyžadujících trvalý dohled
- během menstruace
- u osob, které nejsou schopny bezpečně vnímat průběh aplikace

V případě jakýchkoli pochybností o zdravotním stavu uživatele nebo vhodnosti použití přístroje **doporučujeme konzultaci s praktickým lékařem** před zahájením aplikace.

ZAKÁZANÉ PARTIE APLIKACE

- Hlava (vyjma oblasti pod bradou v úzkém pásmu)
- Oblast, kde je srdce
- Podpaží
- Loket
- Zápěstí
- Kolena
- Kotník
- Dlaně
- Chodidla
- Zákolenní oblast
- Páteř



POVOLENÉ PARTIE APLIKACE

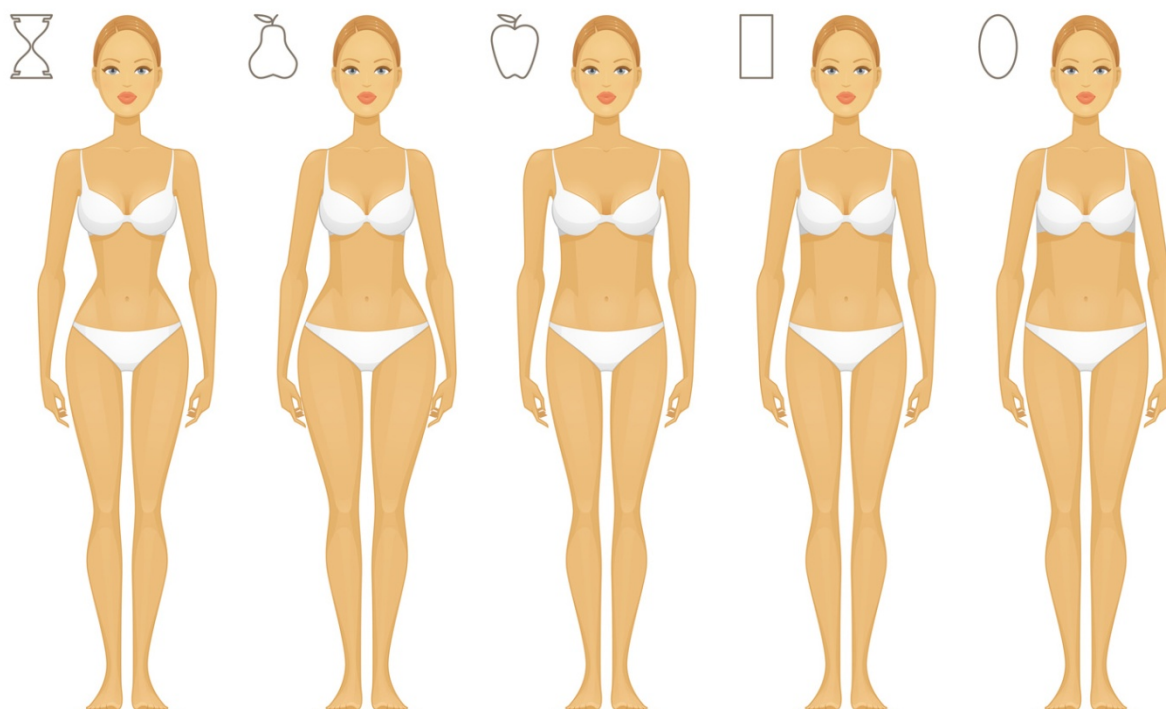
- Podbradek
- Předloktí
- Paže
- Bříško
- Stehna
- Zadeček
- Lýtko



Poznámka: párová oblast těla je brána jako jedna partie

URČENO PRO VŠECHNY TYPY POSTAV

Používání přístroje **BeautyRelax** je vhodné pro ženy i muže bez ohledu na typ postavy nebo lokalizaci tukové tkáně. Použití je určeno osobám, které splňují podmínky uvedené v návodu k obsluze a **nevztahuje se na osoby, u nichž je uvedena některá ze stavů, kdy použití není doporučeno.**



PŘEDSTAVENÍ TECHNOLOGIÍ PŘÍSTROJE

BeautyRelax Cavimax Ultimate je estetický přístroj určený k neinvazivnímu kosmetickému aplikovaným vybraných částí těla s využitím ultrazvukové technologie. Přístroj umožňuje nastavení různých úrovní intenzity, což poskytuje možnost přizpůsobení aplikace individuálním potřebám a citlivosti jednotlivých partií těla v souladu s podmínkami použití uvedenými v tomto návodu. Ultrazvukové vlny jsou přenášeny prostřednictvím aplikační hlavice s větší kontaktní plochou, která zajišťuje rovnoměrný kontakt s povrchem pokožky. Přístroj je určen k použití zejména na následujících oblastech těla: podbradek, paže, břicho, hýždě, vnitřní a vnější strana stehen a lýtka. Přístroj je navržen pro kosmetické účely a může při pravidelném používání a dodržení doporučeného postupu přispívat ke zlepšení celkového vzhledu pokožky, včetně pokožky se sklonem k nerovnostem typickým pro celulitidu. Nejedná se o zdravotnický prostředek a přístroj není určen k léčbě žádných onemocnění.

Přístroj je vyroben z kvalitních materiálů odpovídajících jeho určení. Konstrukční provedení je navrženo s ohledem na dlouhodobé používání v domácím prostředí. Stolní provedení přístroje umožňuje jeho stabilní umístění a snadnou manipulaci. Design přístroje je řešen s důrazem na funkčnost a moderní vzhled.

KOSMETICKÁ APLIKACE ULTRAZVUKU

Aplikační hlavice s větší kontaktní plochou generuje ultrazvukové vlny, které působí na povrch pokožky v rámci kosmetické aplikace. Použitá technologie je neinvazivní, což znamená, že během aplikace nedochází k porušení integrity kůže. Při pravidelném používání přístroje v souladu s tímto návodem může aplikace přispívat ke zlepšení vzhledu aplikovaných partií. Vnímání účinku a výsledný efekt se mohou lišit v závislosti na individuálních dispozicích uživatele, způsobu používání a dalších faktorech.

ULTRAZVUKOVÁ TECHNOLOGIE

Přístroj generuje ultrazvukové vlny prostřednictvím aplikační hlavice. Tato technologie je běžně využívána v oblasti kosmetických a estetických přístrojů určených pro neinvazivní použití. Při správném použití a dodržení všech bezpečnostních pokynů je aplikace zpravidla vnímána jako šetrná. Přístroj je určen výhradně ke kosmetickému použití. Neposkytuje diagnostické, preventivní ani léčebné účinky. Výsledky používání se mohou lišit v závislosti na individuálních vlastnostech uživatele.



HLAVNÍ VÝHODY

- Přístroj je určen ke kosmetické aplikaci pokožky a může přispívat ke zlepšení jejího vzhledu, včetně pokožky se sklonem k nerovnostem typickým pro celulitidu
- Neinvazivní způsob aplikace bez porušení integrity kůže
- Použití je při dodržení pokynů uvedených v návodu zpravidla vnímáno jako komfortní
- Určeno k použití v domácím prostředí i v komerčních provozech při dodržení příslušných hygienických a provozních zásad

VLASTNOSTI PŘÍSTROJE

- Aplikační hlavice vyrobena z nerezové oceli vhodné pro kosmetické použití
- Stolní konstrukční provedení umožňující stabilní umístění a snadnou manipulaci
- Konstrukce navržena s ohledem na praktické a opakované používání
- Použité materiály a technické zpracování odpovídají určení přístroje a požadavkům na jeho provoz
- Možnost nastavení různých úrovní intenzity ultrazvukové technologie dle individuálních potřeb uživatele

TECHNICKÉ PARAMETRY

- Frekvenční rozsah: 40 až 60KHz
- Výkon: 60W
- Rozměry: 34x26x10cm
- Hmotnost: 2,4kg

OBSAH BALENÍ

- Základní jednotka BeautyRelax BR-1950
- Aplikační hlavice
- Napájecí adaptér 220V
- Návod k obsluze

POPIS PŘÍSTROJE



- 1. Aplikační hlavice
- 2. Indikátor intenzity
- 3. Tlačítka **INTENSITY** - nastavení intenzity ultrazvuku
- 4. Tlačítko **ON/OFF**

POPIS PŘÍSTROJE



- 1. Mřížka pro chlazení přístroje
- 2. Hlavní tlačítko ON/OFF
- 3. Vstup pro napájecí adaptér
- 4. Vstup pro aplikační hlavici

PRVNÍ ZAPOJENÍ PŘÍSTROJE

Před prvním použitím je třeba všechny kabely správně zapojit. Instalace je velice jednoduchá. Na zadní straně přístroje jsou vstupy pro připojení aplikační hlavice a napájecího adaptéru.



Krok 1

Připojte konektor aplikační hlavice **(1)**. Upevněte zašroubováním závitu. Uchycení pomocí závitu slouží jako ochrana proti vytržení v důsledku nechtěného natažení kabelu.

Krok 2

Konektor napájecího adaptéru připojte do zdířky **(2)**. Druhý konec adaptéru připojte do elektrické sítě 220V.

Krok 3

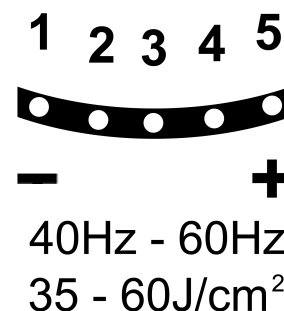
Poté můžete přístroj zapnout pomocí hlavního tlačítka **ON/OFF (3)**. Při správném zapojení nabíjecího adaptéru se hlavní tlačítko **ON/OFF** v pozici I rozsvítí.

OVLÁDÁNÍ PŘÍSTROJE

1. Před každým použitím je třeba důkladně očistit pokožku. Ideální je načasovat si po celkové koupeli těla. Na pleti by neměli ulpět žádné nečistoty.
2. Na aplikovanou partii naneste jemnou vrstvu čirého kontaktního gelu (není součástí balení). Kontaktní gel, tzv. SONOGEL, zakoupíte v jakékoliv prodejně zdravotnických potřeb (možno zakoupit i v lékárně). Gel je pro použití přístroje velice důležitý. Vytváří nezbytnou pojivou vrstvu mezi aplikační hlavicí a pokožkou. Je vyroben na vodní bázi. Nemůže uškodit aplikační hlavicí. Užití aplikačního gelu je nezbytné. Bez použití kontaktního gelu na pleť není možné přístroj používat.
3. Aplikovaná partie těla by měla být v ideálním případě bez chloupků. Zlepší to pohyb aplikační hlavičky po pokožce. Ultrazvukové vlny se mohou lépe navázat na povrch pleti.
4. Zkontrolujte, že jsou kabely aplikační hlavičky a adaptéru správně připojeny.
5. Hlavní jednotku přístroje vždy umístěte tak, aby při pohybu aplikační hlavičky na vybrané partii těla nedošlo ke stržení hlavní jednotky a pádu na zem.
6. Hlavní tlačítko **ON/OFF** na zadní straně přístroje přepněte do polohy I. Tlačítko **ON/OFF** se následně rozsvítí.
7. Nyní se přístroj nachází v pohotovostním režimu. Pomocí tlačítka **INTENSITY** si nastavte intenzitu působení ultrazvukových vln. Šipka (**>**) zvýšení intenzity. Šipka (**<**) snížení intenzity.
8. Stisknutím tlačítka **ON/OFF** na ovládacím panelu začne aplikační hlavička generovat ultrazvukové vlny.
9. Přístroj může pracovat maximálně v délce 30 minut. Poté je třeba jej ponechat minimálně 10 minut vychladnout. Ihned po použití přístroj nevypínejte. Ponechte v pohotovostním režimu.
10. Činnost přístroje můžete kdykoliv vypnout stiskem tlačítka **ON/OFF**.
11. Pro kompletní vypnutí přístroje přepněte hlavní tlačítko **ON/OFF** na zadní straně hlavní jednotky do pozice 0.
12. Aplikační hlavicí pohybujte po vybrané partii krouživými pohyby. NIKDY s aplikační hlavicí nezůstávejte na jednom místě.
13. Vždy dbejte na to, aby byla aplikační hlavička v plném kontaktu s pokožkou. Zajistíte tak maximální efektivitu aplikace.
14. Pokud se na některé části těla dostanete aplikační hlavicí hůře, požádejte vašeho blízkého o výpomoc.
15. Více informací, jak se aplikační hlavicí pohybovat po těle, nalezne v pasáži:
UNIVERZÁLNÍ TECHNIKA MASÁŽE.
16. Více informací, jak postupovat při údržbě aplikační hlavičky, nalezne v pasáži:
ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.

OPTIMÁLNÍ NASTAVENÍ INTENZITY

Každý uživatel se liší tělesnými dispozicemi a citlivostí jednotlivých částí těla. S ohledem na tyto individuální rozdíly je nutné přistupovat k nastavení intenzity přístroje vždy individuálně. Při vývoji estetického přístroje BeautyRelax BR-1950 byl kladen důraz na možnost přizpůsobení nastavení výkonu podle potřeb uživatele při dodržení podmínek použití a kontraindikací uvedených v tomto návodu.



Přístroj umožňuje nastavení pěti úrovní intenzity v rozsahu od 1 do 5. Pracovní frekvence se pohybuje v rozmezí 40 Hz až 60 Hz, přičemž jednotlivé úrovně odpovídají rozdílným provozním parametrům zařízení. Tyto hodnoty jsou stanoveny výrobcem a odpovídají technickému určení přístroje.

Obecně platí, že různé části těla mohou reagovat na nastavenou intenzitu rozdílně. Nastavení výkonu by proto mělo vždy zohledňovat velikost aplikované oblasti, individuální citlivost uživatele a subjektivní vnímání během aplikace.

Doporučený postup nastavení intenzity

Při nastavování intenzity postupujte vždy obezřetně a postupně. Doporučuje se zahájit používání přístroje na nejnižší úrovni intenzity (stupeň 1) a sledovat reakci aplikované oblasti. Během aplikace může uživatel pociťovat mírné vjemy, jako je jemné brnění nebo zahřívání, které jsou běžné pro tento typ zařízení. Aplikace by však neměla být nepříjemná ani bolestivá. Pokud by se během používání objevily nepříjemné pocity, aplikaci přerušte nebo snižte nastavenou intenzitu. Neexistuje univerzální doporučení pro konkrétní úroveň intenzity pro jednotlivé části těla, proto je vždy nutné řídit se vlastním vnímáním a pokyny uvedenými v tomto návodu. Neplatí, že vyšší nastavení intenzity vede k rychlejšímu nebo lepším výsledkům. Nastavení výkonu je třeba provádět s rozvahou a bez zbytečného spěchu. Mezi jednotlivými aplikacemi dodržujte doporučené časové odstupy uvedené v kapitole **ČAS APLIKACE**. Vzhledem k individuálním rozdílům může nastat situace, kdy uživatel nevyužije všechny dostupné úrovně intenzity přístroje. Přístroj používejte vždy s ohledem na vlastní komfort a bezpečnost. Přestože je technologie navržena jako neinvazivní, je nutné dbát na odpovědné používání a dodržování všech uvedených pokynů.



ČAS APLIKACE

Čas aplikace by neměl přesáhnout **30 minut**. V případě párové části těl rozdělit tento čas na polovinu. Tzn. 15 minuty jedno stehno a 15 minut druhé stehno.

Aplikovat lze najednou maximálně dvě partie ve frekvenci maximálně jedenkrát do týdne. Stejnou partii je možné aplikovat nejdříve za 7 dní.

Příklad rozvrhu použití přístroje

Pondělí	Úterý	Středa	Čtvrtek	Pátek	Sobota	Neděle
<i>paže + lýtka</i>	<i>volno</i>	<i>volno</i>	<i>stehna + lýtka</i>	<i>volno</i>	<i>volno</i>	<i>volno</i>

Proč volné dny?

Při aplikaci těla estetickým přístrojem s funkcí ultrazvukové kavitace je nezbytně nutné dát tělu nějaký čas, aby mohlo přirozenou cestou zpracovat uvolněnou energii. Při aplikaci dochází k **uvolnění energie v oblasti podkožní tukové tkáně**, kterou tělo **zpracovává přirozenými metabolickými procesy**. Po ukončení tohoto procesu je možné bezpečně přístrojové aplikaci opakovat.

TEST PLETI

Každý jsme originál. Existuje celá řada typů pleti. Přestože je ultrazvuková kavitace **při dodržení kontraindikací a návodu považována za bezpečnou metodu domácího použití**, je doporučeno provést test pleti, zda použití nevyvolá případné nežádoucí podráždění pleti či alergickou reakci.

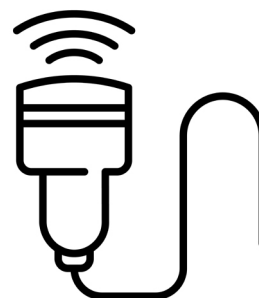
1. Naneste na pleť tenkou vrstvičku vodivého gelu (např. na část stehna nebo lýtka).
2. Aplikujte malou část pleti v délce 5 minut.
3. Pokud se v průběhu 24 hodin na pleti neobjeví jakékoliv nestandardní zbarvení vlivem alergické reakce, přístroj můžete bez obav používat dle instrukcí v tomto návodu k obsluze.



ÚDRŽBA A HYGIENA PROVOZU

1. ČIŠTĚNÍ PO KAŽDÉM POUŽITÍ

- Odstranění sonogelu/nanášeného přípravku.
- Hlavici otřete měkkým, suchým ubrouskem (např. mikrovlákno) nebo vatičkou.
- Pokud je gel zaschlý, můžete použít vlhčený ubrousek bez alkoholu (určený pro elektroniku).



2. DEZINFEKCE (POKUD PŘÍSTROJ POUŽÍVÁ VÍCE OSOB)

Postup dezinfekce:

- Nastříkejte isopropylalkohol (70–80%) ve spreji na hadřík (NE přímo na hlavici!).
- Jemnými pohyby otřete povrch hlavičky.
- Nechte zcela vyschnout (alkohol se rychle odpaří).

Pozor! Nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky (aceton, čpavek, chlor).

3. OCHRANA PŘED VLHKOSTÍ

- Hlavici NENAMÁČEJTE – voda by mohla poškodit elektroniku.
- Po čištění vždy důkladně osušte suchým hadříkem.

4. DLOUHODOBÁ ÚDRŽBA

- Pokud přístroj nepoužíváte delší dobu, aplikujte na kovové části hlavičky tenkou vrstvu antiseptického přípravku (např. lékařský alkohol), aby nedošlo k oxidaci.
- Skladujte v suchu a při pokojové teplotě.

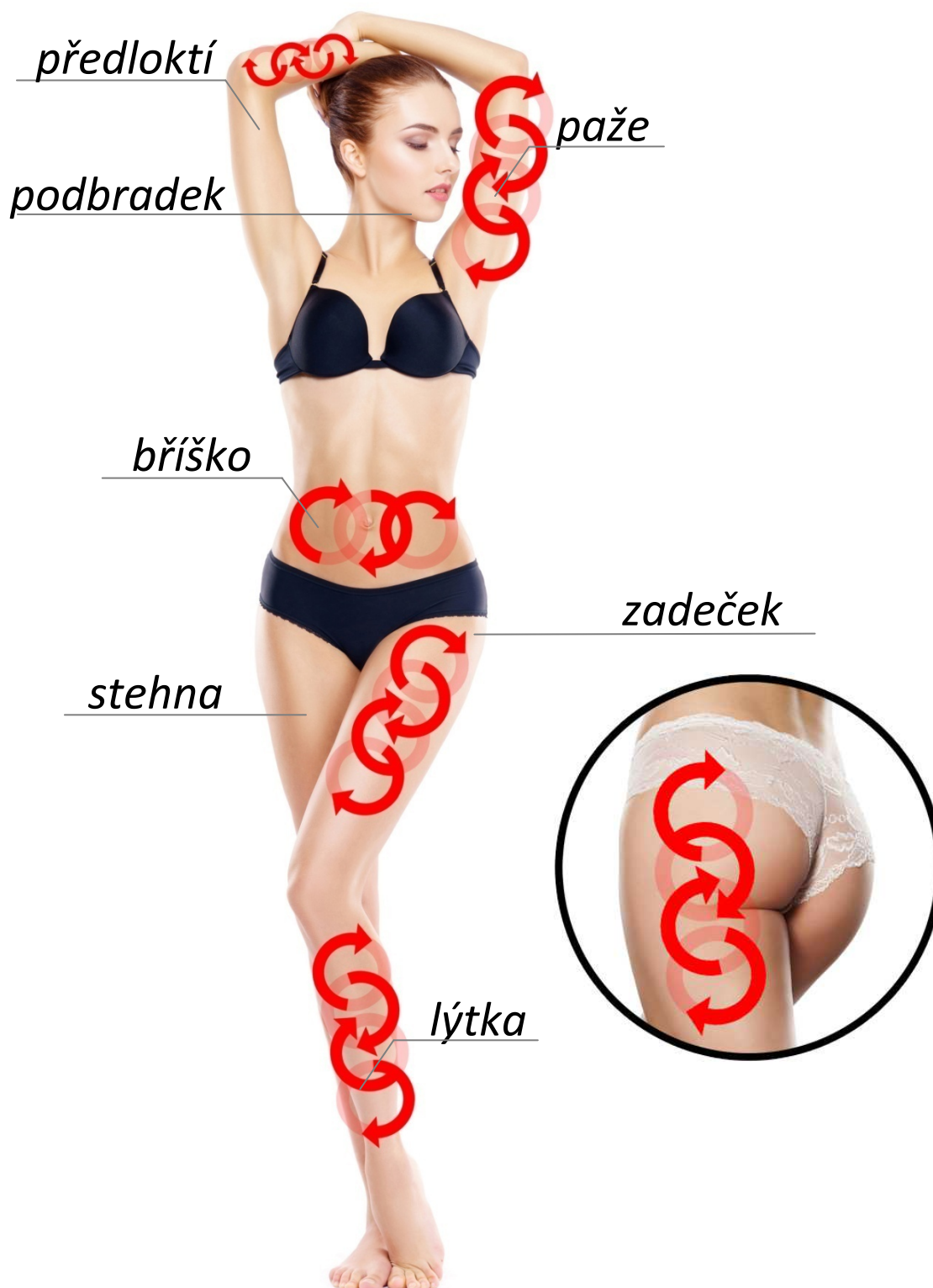
5. UPOZORNĚNÍ

- Neponořujte hlavici do vody ani čisticích roztoků!
- Nepoužívejte abrazivní materiály (kartáče, drátěnky)!
- Nepoužívejte horkou vodu nebo páru!

DOPORUČENÍ PRO PRODLUŽENÍ ŽIVOTNOSTI

- Čistěte hlavici ihned po použití – zabráníte zasychání gelu.
- Při dezinfekci používejte pouze isopropylalkohol – nepoškozuje materiály.
- Pravidelně kontrolujte, zda nedochází k poškození (praskliny, koroze).

UNIVERZÁLNÍ TECHNIKA MASÁŽE





PODBRADEK

Aplikační hlavicí se pohybujte v krátkých táhlých pohybech. Snažte se vyhnout se oblastem s lymfatickými uzlinami. Vyhněte se rovněž oblasti krku a především štítné žláze. Nastavte nejnižší hodnotu výkonu.



PAŽE

Udělejte si pohodlí a uvolněte svaly na ruce. Aplikační hlavicí přístroje se pohybujte směrem k rameni. Postupně aplikujte vnější i vnitřní stranu paže. Pohybujete se pomocí krátkých rovných pohybů dle ilustrace na obrázku. Snažte se zaměřit na ty části paže, kde je nejvíce tukové tkáně.



Postupujte stejným způsobem jako v předchozím kroku. Nyní provádějte krouživé táhlé pohyby. Tímto způsobem aplikujte postupně celou paži. Zaměřte se na oblast se zvýšeným výskytem tukové tkáně.

PAS & BŘÍŠKO

Aplikační hlavicí se pohybujte v krouživém pohybu. Takto aplikujte celou oblast břicha. Vždy se snažte vyhnout přímo místu s pupíkem. Pohyb můžete provádět po směru nebo proti směru hodinových ručiček.

Aplikační hlavicí se pohybujte táhlými pohyby s menšími kruhy. Takto aplikujte celou oblast břicha. Vždy se snažte vyhnout přímo místu s pupíkem. Pohyb můžete provádět po směru nebo proti směru hodinových ručiček.

Aplikační hlavicí se pohybujte táhlými oblými pohyby. Snažte se zaměřit na boční stranu pasu. Postupujte směrem shora dolů a tento postup opakujte.

HÝŽDĚ

Aplikační hlavicí se pohybujte táhlými oblými pohyby od středu hýždí směrem nahoru k pasu.

Aplikační hlavicí se pohybujte táhlými oblými pohyby od středu hýždí směrem nahoru k pasu ve tvaru U.

Aplikační hlavicí se pohybujte táhlými krátkými pohyby se smyčkou uprostřed dráhy. Můžete takto aplikovat celou oblast hýždí.

STEHNA & LÝTKA

Aplikační hlavicí se pohybujte krátkými rovnými pohyby. Optimálně od spodní strany končetiny směrem nahoru.

Aplikační hlavicí se pohybujte pomocí delších táhlých krouživých pohybů. Optimálně od spodní strany končetiny směrem nahoru.

Aplikační hlavicí se pohybujte obloukovým pohybem. Tímto způsobem můžete aplikovat přední i zadní část končetiny.

SOUVISEJÍCÍ DOPORUČENÉ PŘÍSTROJE

Při neinvazivní přístrojové aplikaci je ideální podpořit činnost lymfatického systému. Stejný princip využívají také profesionální masážní studia. Lymfatická masáž a stimulace krevního oběhu významně přispívají k přirozeným detoxikačním a odvodňovacím procesům organismu. V rámci naší nabídky vám pro inspiraci doporučujeme následující produkty, které můžete efektivně kombinovat s modelem BeautyRelax:



Masážní přístroj BeautyRelax
Vacuform Premium



Masážní přístroj BeautyRelax
Vacuform



Masážní přístroj na celulitidu
BeautyRelax Vacuform Deluxe EMS



Masážní přístroj BeautyRelax
Lymfopress Premium

NEJČASTĚJŠÍ OTÁZKY A ODPOVĚDI

Jak má aplikace správně probíhat

Před zahájením používání přístroje si pečlivě prostudujte celý návod k obsluze, zejména části týkající se bezpečnostních upozornění, kontraindikací a určených oblastí použití. Přístroj používejte výhradně způsobem a na tělesných partiích uvedených v tomto návodu.

V případě pochybností o vhodnosti používání přístroje vzhledem k vašemu zdravotnímu stavu doporučujeme konzultaci s lékařem.

Během aplikace zaujměte pohodlnou polohu vsedě nebo vleže. Zajistěte si dostatečný komfort a oblečte si lehké, pohodlné oblečení umožňující snadný přístup k aplikované oblasti.

Doporučení před a po aplikaci

Pro zvýšení komfortu při používání přístroje se doporučuje:

- alespoň 4 hodiny před aplikací se vyhnout těžkým a velmi mastným jídlům,
- dbát na dostatečný příjem tekutin, zejména čisté neperlivé vody,
- po aplikaci zařadit běžnou lehkou pohybovou aktivitu dle individuálních možností.

Uvedená doporučení mají obecný charakter a nenahrazují odborné lékařské pokyny.

Vnímání aplikace

Při správném použití přístroje a dodržení pokynů uvedených v tomto návodu je aplikace zpravidla vnímána jako komfortní. Během používání se mohou objevit běžné subjektivní vjemy, jako je jemné brnění nebo lehký zvukový projev přístroje.

Pokud by se během aplikace objevily nepříjemné pocity, aplikaci přerušte nebo snižte nastavenou intenzitu.

Kontrola provozu přístroje

Během provozu může přístroj vydávat slabý zvukový projev. Někteří uživatelé mohou zaznamenat jemné vibrace nebo jiné subjektivní vjemy, které jsou běžné pro tento typ zařízení. Přístroj nevyžaduje žádné zvláštní testování funkčnosti nad rámec pokynů uvedených v tomto návodu.

Individuální výsledky používání

Vnímání účinku a celkový estetický dojem se mohou lišit v závislosti na individuálních vlastnostech uživatele, způsobu používání přístroje a dalších faktorech, jako je pravidelnost aplikace nebo životní styl.

Přístroj je určen ke kosmetickému použití a je vhodné jej vnímat jako doplněk běžné péče o vzhled. Nejedná se o zdravotnický prostředek a přístroj není určen k léčbě, diagnostice ani prevenci onemocnění.

Bezpečnost používání

Při používání přístroje v souladu s tímto návodem, na určených partiích a při respektování všech kontraindikací je zařízení navrženo pro bezpečné neinvazivní domácí použití. Pro správnou funkci přístroje je nutné vždy používat vhodný vodivý gel určený pro kosmetické nebo technické účely.

Zásady správného používání

- Dodržujte doporučené časové odstupy mezi jednotlivými aplikacemi.
- Nedoporučuje se aplikovat více než dvě oblasti během jedné aplikace.
- Vyhýbejte se přímé aplikaci na oblasti s výskytem lymfatických uzlin dle vyznačení v tomto návodu.
- Aplikační hlavici pohybujte plynule a bez nadměrného tlaku.

Péče o aplikační hlavici

Po každém použití pečlivě očistěte aplikační hlavici od zbytků vodivého gelu. Tím zajistíte odpovídající hygienu a předejdete znečištění přístroje. Při čištění postupujte dle pokynů uvedených v kapitole ÚDRŽBA.

Používání přístroje více osobami

Přístroj může používat více osob za předpokladu dodržení zvýšených hygienických zásad. Aplikační hlavici je nutné mezi jednotlivými uživateli řádně vyčistit a dezinfikovat vhodným prostředkem určeným pro povrchovou dezinfekci. Před dalším použitím musí být hlavice suchá.

Délka aplikace

Doporučená maximální délka aplikace jedné oblasti by neměla přesáhnout 30 minut. Délku aplikace vždy přizpůsobte individuálnímu komfortu a pokynům uvedeným v tomto návodu.

Je přístroj zdravotnickým prostředkem?

Ne. Přístroj není zdravotnickým prostředkem ve smyslu platné legislativy. Patří do kategorie masážních a estetických přístrojů. Není určen k léčbě, diagnostice ani prevenci onemocnění.

Certifikace přístroje

Přístroj splňuje požadavky platných evropských technických a bezpečnostních norem vztahujících se na tento typ zařízení. Prohlášení o shodě je k dispozici na vyžádání u distributora na e-mailové adrese: **mh@santadria.cz**.

Voděodolnost přístroje

Přístroj není vodotěsný. Žádná jeho část není určena k mytí pod tekoucí vodou ani k ponoření do kapaliny.





LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRO ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech nebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.

CERTIFIKACE



Výrobek je schválen k použití v zemích Evropské unie a je opatřen značkou CE. Prohlášení o shodě a veškerá dokumentace je k dispozici u dovozce.

EU DISTRIBUTOR

SANTADRIA s.r.o., Mojžírovo nám. 75/2 Brno, 612 00
IČO: 29195454 | DIČ: CZ29195454

V případě jakýchkoliv dotazů týkající se produktu, neváhejte se na nás obrátit:

Email: mh@santadria.cz

beautyrelax

PO - PÁ 11:00 - 18:00
(420) 737 196 160

DOLOŽKA KE ZPŮSOBU POUŽÍVÁNÍ

Prodávající firma **SANTADRIA s.r.o.**, IČO: 29195454, DIČ: CZ29195454, tímto informuje zákazníka, že výrobek je určen k **kosmetickému a estetickému použití** v souladu s návodem k obsluze a **není zdravotnickým prostředkem** ani neslouží k diagnostice, prevenci nebo léčbě jakéhokoli onemocnění.

Prodávající odpovídá za vlastnosti výrobku v rozsahu stanoveném **platnými právními předpisy Evropské unie a České republiky**, zejména za shodu výrobku s technickými a bezpečnostními požadavky v okamžiku jeho uvedení na trh.

Prodávající **nenese odpovědnost za škody nebo újmy**, které vzniknou v důsledku:

- používání výrobku v rozporu s návodem k obsluze, bezpečnostními pokyny nebo určeným účelem použití,
- neodborného, nevhodného nebo nadměrného používání výrobku,
- používání výrobku osobami, u nichž je jeho použití podle návodu kontraindikováno,
- zásahů do výrobku, jeho úprav, oprav nebo manipulace provedených neoprávněnou osobou,
- používání výrobku v rozporu s platnými právními předpisy v zemi, kde je výrobek používán.

V případě **komerčního používání výrobku** bere zákazník na vědomí, že **odpovědnost za splnění veškerých požadavků vyplývajících z platné legislativy**, zejména v oblasti odborné způsobilosti obsluhy, licencí, povolení nebo jiných zákonných podmínek, **nese výhradně provozovatel** zařízení. Prodávající nenese odpovědnost za právní důsledky vyplývající z komerčního používání výrobku v rozporu s právními předpisy platnými v konkrétní jurisdikci.

Tato doložka **neomezuje ani nevylučuje práva zákazníka**, která mu náleží podle závazných právních předpisů o ochraně spotřebitele, ani odpovědnost prodávajícího za vady výrobku či škodu způsobenou vadným výrobkem v rozsahu, v jakém ji nelze podle práva vyloučit.

ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Níže podepsaný, reprezentující firmu

SANTADRIA s.r.o.

Mojmírovo nám. 75/2, Brno 612 00

IČ: 29195454

tímto prohlašuje, že výrobek

Masážní přístroj CAVIMAX ULTIMATE

uvedený na trh pod modelovým označením: **BeautyRelax BR-1950**

EAN 8594166118690

je ve shodě s následujícími evropskými normami:

EN 60335-2-23:2003+A1:2008+A11:2010+A2:2015

EN 60335-1:2012+AC:2014+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A2:2019+A14:2019

EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021 EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021

EN 61000-3-3:2013+A1:2019

Přístroj není zdravotnický prostředek.

Neslouží k léčbě žádného kožního onemocnění.

Určen pro masážní a relaxační účely.

Při komerčním provozu je třeba dbát na hygienu provozu.

Na základě splnění těchto směrnic byl produkt označen značkou CE.

Produkt je zároveň v souladu z RoHS směrnici číslo 2002/95/EC(RoHS). Veškeré materiály jsou zdravotně nezávadné. Neobsahují žádné těžké kovy, např. kadmium a další toxické látky. Pro bezpečné používání je nezbytné striktně postupovat dle pokynů uvedených v návodu k obsluze, který je součástí balení.



Místo vydání:

Brno

Datum vydání:

1.4.2021


SANTADRIA s.r.o.
Mojmírovo nám. 75/2, 612 00 Brno
DIČ: CZ29195454 Tel.: 737 196 160

Martin Hrbek, jednatel